2025/11/01 04:42 1/3 Jonah 1:8

Jonah 1:8

Hebrew	אָרָי הַגִּידָה גֵּא לְנוּ בַּאֲשֵׁר לְמִי הָרְעֵה הַזְּאַת לֱנוּ מָה מְלַאַכְתָּוֹ וּמֵאָזֵן תָּבוֹא מֵה אַרְצֶׁדְ plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigץ אֶרֶי הַגִּידָה גֵּא לְנוּ בַּאֲשֵׁר לְמִי הָרְעֵה הַזְּאַת לֵנוּ מָה מְלַאַכְתָּוֹ וּמֵאָזֵן תָּבוֹא מֵה אַרְצֶּׁדְ
	hebrew
	Meaning:
	* Earth (e.g. Genesis 1:1) or world * Land * Countries or country
	The word אָרֶץ can designate the whole of planet earth, or the inhabitable world or the national territory or ground.
	When coupled with heavens (שְׁמֵיִם), the phrase indicates the entire created order.Genesis 12:1 אָמָ מָהָה גַּם אָתָּה
ESV	Then they said to him, "Tell us on whose account this evil has come upon us. What is your occupation? And where do you come from? What is your country? And of what people are you?"
NIV	So they asked him, "Tell us, who is responsible for making all this trouble for us? What do you do? Where do you come from? What is your country? From what people are you?"
NLT	"Why has this awful storm come down on us?" they demanded. "Who are you? What is your line of work? What country are you from? What is your nationality?"

καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶπον πρὸςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπρός

greek

Meaning

* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About

Preposition. Occurs 703 times in the New Testament

πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... αὐτόνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός

areek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἀπάγγειλον ἡμῖν τίνος ἔνεκεν ἡplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigo

greek

The definite article κακία αὕτηplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigοὖτος / αὕτη /τοῦτο

greek

Meaning:

* These or this * This one, this person, this thing * They or he or she or it

Demonstrative pronoun.

οὖτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 ἐστὶνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί

greek

LXX

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν

greek

Preposition meaning "in". ἡμῖν τίς σου ἡplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò

greek

The definite article ἐργασία ἐστίνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" πόθεν ἔρχη καὶplugin-autotooltip_default pluginautotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐκ ποίας χώρας καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐκ ποίου λαοῦ εἶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. σύ

2025/11/01 04:42 3/3 Jonah 1:8

ΚJV

Then said they unto him, Tell us, we pray thee, for whose cause this evil is upon us; What is thine occupation? and whence comest thou? what is thy country? and of what people art thou?

Jonah 1:7 ← Jonah 1:8 → Jonah 1:9

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Jonah → Jonah 1

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=jonah_1:8

Last update: 2025/10/23 00:28

